

Geachte klant,

Gefeliciteerd met uw keuze en dank voor het in ons gestelde vertrouwen.

Al onze producten zijn het resultaat van grondige studies en nauwgezette technische tests.

Deze handleiding helpt u deze stoomreiniger zo goed mogelijk te benutten en er de kwaliteiten van te waarderen.

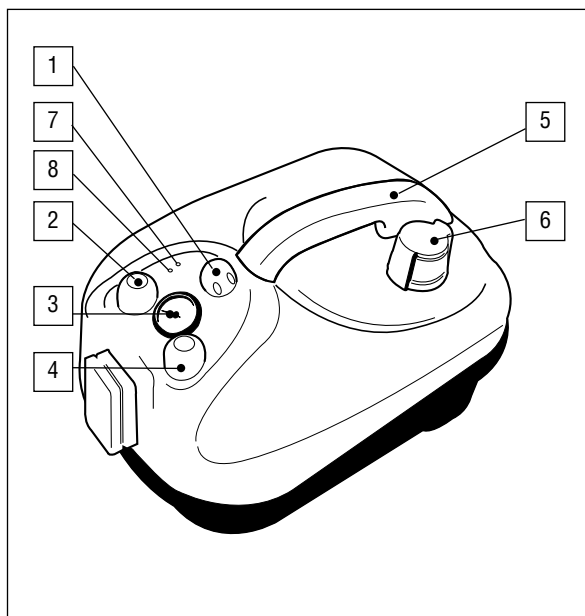
Wij zijn ervan overtuigd dat u, aan de hand van de aanwijzingen in deze handleiding, voor lange tijd en met uitstekende resultaten van dit apparaat zult genieten.

Dankzij de kracht van stoom, draagt u bovendien bij tot het milieubehoud, omdat het gebruik van vervuilende chemische schoonmaakmiddelen overbodig is.

Dit apparaat benut de stoomkracht, om u te helpen bij de dagelijkse schoonmaak van uw huis en is ideaal voor de tuinier, de hobbyist en de doe-het-zelver.

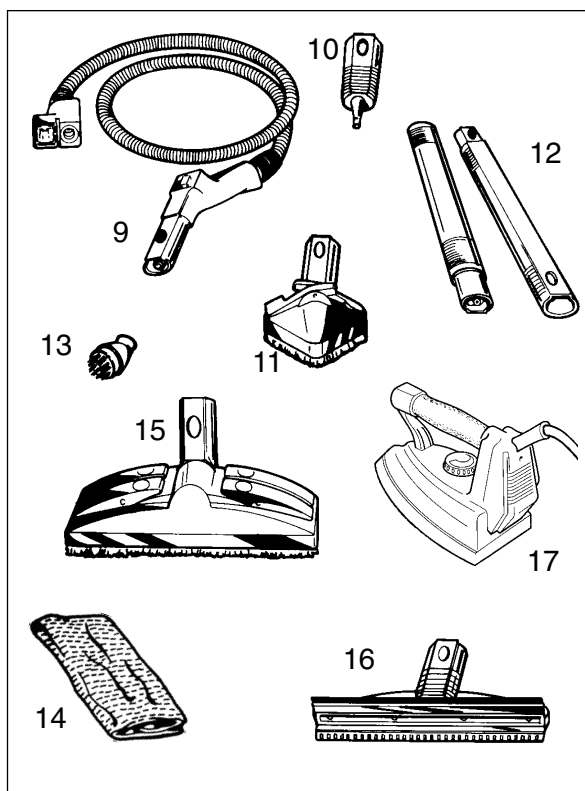
En werd speciaal ontworpen met het oog op een optimale hygiëne van alle oppervlakken en behangpapier.

Bij dit apparaat hoort ook een strijkijzer dat op doeltreffende wijze inspeelt op de behoeften van elk gezin, en dus een kostbare hulp is bij de dagelijkse huishoudelijke schoonmaak.



BESCHRIJVING

1. Stoomregelaar (indien voorzien)
2. Algemene schakelaar met controlelampje
3. Manometer
4. Stoomschakelaar
5. Handvat
6. Reservoirdop
7. Controlelampje van de stoomgenerator
8. Controlelampje van de ontsteking van het apparaat.



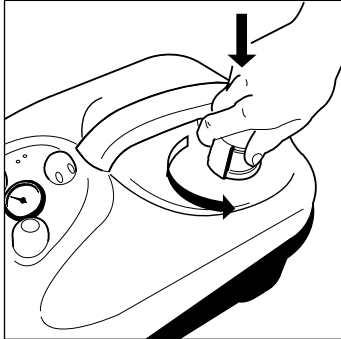
ACCESSOIRES

9. Slang met handvat
10. Spleetmondstuk
11. Driehoekige borstel
12. Twee harde verlengbuizen
13. Borstel voor spleetmondstuk
14. Doekje voor tapijt en vloerenborstel
15. Tapyt en vloerenborstel
16. Ramenwasser (indien voorzien)
17. Strijkijzer (indien voorzien)

WAARSCHUWINGEN

- 1) Lees aandachtig de instructies door.
- 2) Het apparaat in werking bevat stoom onder druk: een onjuist gebruik kan gevaar opleveren. Het apparaat is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik volgens de in dit boekje vermelde gebruiksaanwijzing. De fabrikant wijst elke aansprakelijkheid voor schade, veroorzaakt door onjuist gebruik van het apparaat, af.
- 3) Trek altijd eerst de stekker uit het stopcontact, alvorens u de ketel bijvult of andere onderhouds- of reinigingshandelingen aan het apparaat gaat uitvoeren.
- 4) Controleer voor het gebruik van de Green Vap of de netspanning overeenkomt met de spanning op het aan de onderkant van het apparaat aangebrachte gegevensplaatje.
- 5) Sluit het apparaat aan op contactdozen met een vermogen van minimaal 10 A die voorzien zijn van een doelmatige aarding.
- 6) Richt de stoomstraal nooit op elektrische contactdozen of delen die onder spanning staan: Hiermee zou u schade kunnen berokkenen aan deze delen en uzelf blootstellen aan gevaar op elektrische schokken.
- 7) Richt de stoomstraal nooit op het apparaat.
- 8) Niet aan de voedingskabel of aan het apparaat zelf trekken om de stekker uit het stopcontact te trekken.
- 9) Het apparaat niet over het elektrisch snoer rijden, anders zou de isolatie beschadigd kunnen worden.
- 10) **DE DOP NIET OPENEN VOORDAT HET APPARAAT AL HET WATER HEEFT VERBRUIKT.** Dit is het geval als er uit het ijzer en de hulpstukken geen stoom meer komt. Om water bij te voegen, trekt u de stekker uit het stopcontact, en wacht u 15 minuten om plotselinge temperatuur verschillen te vermijden. Leg het doekje op de dop en schroef deze langzaam los zodat de stoom langzaam naar buiten kan komen.
- 11) Alvorens u voorwerpen die op elektriciteit werken of elektrische huishoudelijke apparaten (elektrische oven, koelkast, afzuigkap, enz.) met stoom gaat reinigen, moet u deze apparaten eerst loskoppelen van het elektriciteitsnet. Wacht tot alles volledig is opgedroogd is alvorens u hen weer aansluit, want eventueel overgebleven water kan elektrische ontladingen veroorzaken.
- 12) Vermijd het contact van stoom met de huid. De hoge temperatuur kan ernstige brandwonden veroorzaken. Richt de stoomstraal nooit op mensen of dieren en evenmin op oppervlakten of voorwerpen die niet tegen dergelijke temperaturen bestand zijn.
- 13) Wanneer het apparaat in werking is dient u het bijpassend handvat te gebruiken, want de Green Vap bevat een stoomketel wiens oppervlakte zich verwarmt bij gebruik. Mensen met een speciale pathologische gevoeligheid voor warmte moeten zeer voorzichtig zijn in het gebruik van dit apparaat..
- 14) Doe geen reinigingsmiddelen in het reservoir. Gebruik alleen en uitsluitend water.
- 15) Wanneer de Green Vap voor lange tijd niet wordt gebruikt, verdient het aanbeveling al het water te verbruiken alvorens u het apparaat wegzet.
- 16) Zet het strijkijzer niet op een willekeurig oppervlakte zonder dat deze een geschikte isolerende laag heeft.
- 17) Zet het strijkijzer niet in verticale houding.
- 18) Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen of personen die niet in staat zijn het apparaat bekwaam te gebruiken.
- 19) Wanneer u klaar bent met strijken, dient u het ijzer af te laten koelen alvorens het weg te zetten.
- 20) Zet het apparaat niet in werking wanneer het defect lijkt te zijn. Went u zich tot de verkoper of tot een bevoegd technisch servicecentrum.
- 21) Wanneer de beperking van de veiligheidstemperatuur in werking wordt gesteld houdt het ijzer of het toestel op te werken. Om het weer in werking te stellen moet u zich tot gespecialiseerd personeel wenden.
- 22) Stel het apparaat niet bloot aan de verschillende weersomstandigheden (regen, vorst, zon, enz.)
- 23) Wend u zich voor reparaties uitsluitend tot u eigen verkoper of rechtstreeks tot een bevoegd technisch service centrum. Dit om u apparaat in perfecte staat van efficiëntie te behouden en niet te riskeren dat uw garantie vervalt.

BEWAAR NAUWGEZET DEZE INSTRUCTIES.

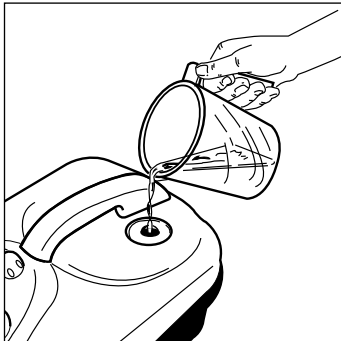


MONTAGE EN VOORBEREIDING VOOR HET GEBRUIK

Gebruik van de stoomketel

Alvorens willekeurige onderhouds- of voorbereidingswerkzaamheden te beginnen, dient u er zich van te verzekeren dat de stekker uit het stopcontact is.

Om de stoomketel te openen, dient u al draaiende een lichte druk op de veiligheidsdop uit te oefenen.



Wij raden u aan het reservoir te vullen met een maximale hoeveelheid van 1,5 liter kraanwater.

(Een grotere hoeveelheid kan het functioneren van het apparaat verstoren).

De dop wordt vastgeschroefd door al draaiende een stevige druk naar beneden uit te oefenen.

VOORBEREIDING VAN DE SCHOONMAAKASSECIRES

Om de slang op het apparaat te bevestigen:

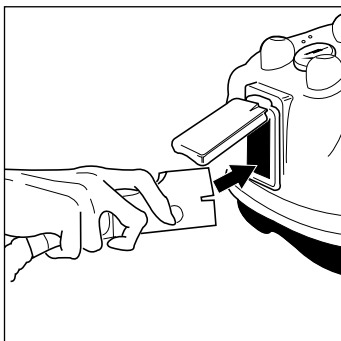
* Schuif de slang in het handvat, totdat u een bevestigende klik hoort.

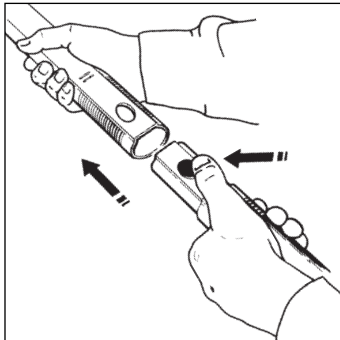
* Controleer of de slang goed in het handvat zit. Om hem los te trekken, dient u de drukknop in te drukken en de buis naar zich toe te trekken.

De asseciores voor de schoonmaak dienen aan een of twee harde verlengbuizen te worden gevoegd, naar gelang de noodzaak. In beide gevallen moet men de volgende procedure volgen:

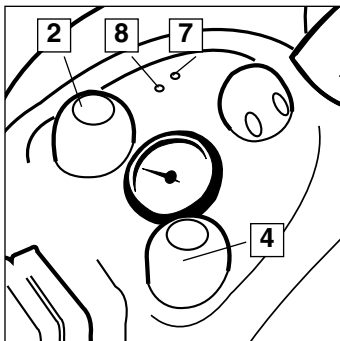
* Het stuk waar het hulpstuk zal worden toegevoegd in de hand nemen, en met de duim van dezelfde hand op de drukknop drukken;

* met de andere hand, het hulpstuk toevoegen en met zorg over de drukknop laten glijden, totdat deze uit de opening op het hulpstuk komt.





Om het hulpstuk los te krijgen moet u de handeling omdraaien. Het hulpstuk met zorg losmaken en erop letten dat de vinger niet vastgekneld wordt bij de drukknop.

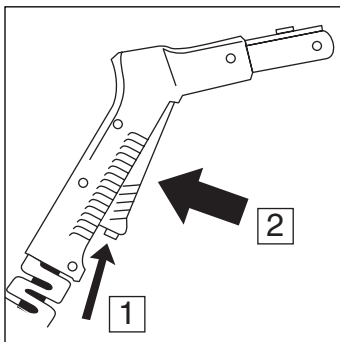


WERKING VAN HET APPARAAT

De stekker in het stopcontact steken en de algemene schakelaar (2) aandoen, het controlelampje gaat dan branden en de stoomketel wordt in werking gezet, die vervolgens de stoomschakelaar (4) doet branden.

Wanneer de naald van de manometer zich in het groene veld bevindt, is het apparaat klaar voor gebruik en het controlelampje gaat uit (7).

Om stoom vrij te geven, druk op de knop (1) en vervolgens op het hendeltje (2). Wanneer het hendeltje (2)

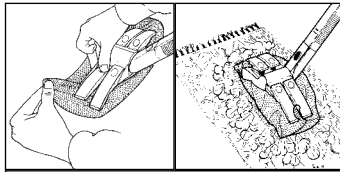


N.B.: Wanneer u het apparaat voor het eerst gebruikt, kan een beetje rook en het eventjes ruiken ten gevolge van de verwarming en afkoeling van de bij de assemblage van de stoomketel gebruikte verzegelingen. Tijdens deze operatie moet de ruimte worden gelucht.

Versie zonder manometer

De stekker in het stopcontact steken en de algemene schakelaar (2) aandoen, vervolgens de stoomschakelaar (4) aandoen.

Ongeveer 15 minuten wachten, wanneer het controlelampje uitgaat is het apparaat klaar.



Advies:

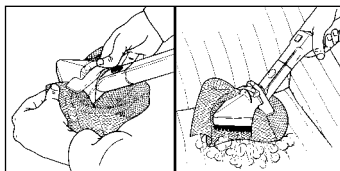
- * *Probeer eerst de resistentie van de weefsels en de kleuren uit op een verborgen plaats.*
- * *Het is raadzaam eerst het stof te verwijderen met een matteklopper of een stofzuiger.*

GEBRUIKSADVIEZEN VOOR HET SCHOONMAKEN

Vloerkleden en vaste vloerbedekking

Hulpstukken: borstel voor vloeren/vloerkleden + aan de veerclips bevestigde doek.

Stoomregeling: centrale positie.



Zetels, sofa's, kussens, matrassen, auto-interieurs, rolluiken, verticale oppervlakken, tuinmeubelen, prieeltjes, tuinparasols en schommelbanken.

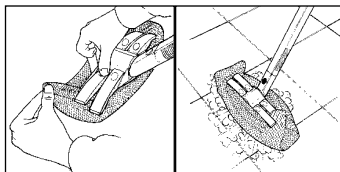
Hulpstukken: driehoekborstel + aan de veerclips bevestigde doek.

Stoomregeling: centrale positie.



Advies:

- * *Probeer eerst de resistentie van de weefsels en de kleuren uit op een verborgen plaats.*
- * *Het is raadzaam eerst het stof te verwijderen met een matteklopper of een stofzuiger.*



Harde vloeren

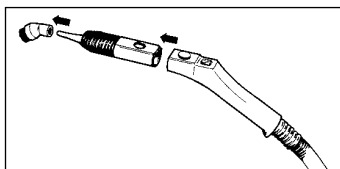
Hulpstukken: borstel voor vloerkleden/ vloeren + aan de veerclips bevestigde doek.

Stoomregeling: maximaal.



Advies:

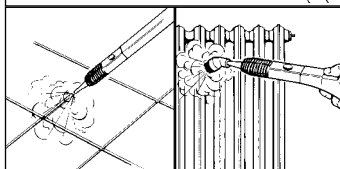
- * *Af te raden voor behandelde terrecottavloeren of met boenwas ingewreven vloeren en parketvloeren.*

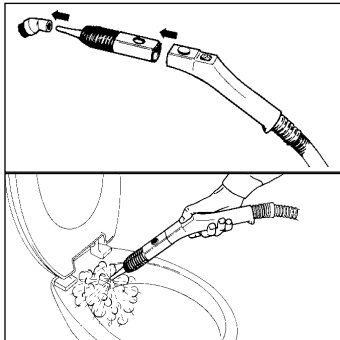


Voegen van tegels, radiatoren, luiken, deurstijlen, moeilijk bereikbare plekken, bloempotten, fietsen, mountain bikes, automotoren, tuingereedschap (grasmaaier), speeltuigen voor kinderen (schommel)

Hulpstukken: spleetmondstuk en borsteltje.

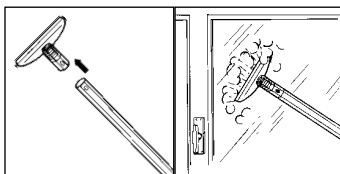
Stoomregeling: maximaal.





Badkamer (douche, sanitair, wastafels, zwembaden)

Hulpstukken: spleetmondstuk, borsteltje direct op de slang of op de harde verlengstok voegen.
Stoomregeling: maximaal.



Spiegels, ruiten, autoruiten, veranda's en serres

Hulpstukken: harde verlengstukken met wisser.
Stoomregeling: maximaal.

Advies;

** Wanneer het buiten koud is , moet men waakzaam zijn voor grote temperatuur verschillen die de ramen kunnen breken. Het is raadzaam deze eerst met een zwakke stoomstraal te verwarmen.*

VULLEN VAN HET RESEVOIR

Wanneer de stoom is uitgeput, kan men overgaan op het vullen van het reservoir, hierbij het volgende model volgend:

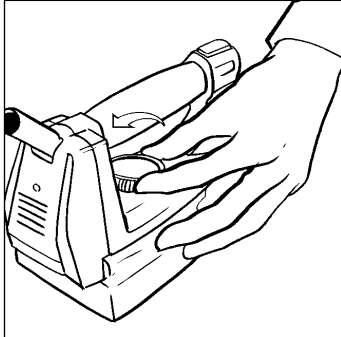
Open de dop enkel en alleen wanneer al het water verdampt is.

Laat alle stoom naar buiten komen gebruikmakend van de schakelaar op het handvat, of de drukknop om de stoom uit het strijkijzer te laten gaan.

Doe de algemene schakelaar uit of trek de stekker uit het stopcontact.

Wacht enkele minuten voordat u het reservoir weer vult, om plotselinge temperatuur verschillen te vermijden.

Leg een doek op de dop van het reservoir (6) om hem open te doen. Open de dop langzaam zodat de eventueel achtergebleven stoom langzaam naar buiten kan komen. Vul het reservoir opnieuw volgens de hieraan voorafgaande uitleg.



Gebruik van het strijkijzer

(indien aanwezig)

Voor het gebruik van de stoomketel, gelieve de vorige aanwijzingen te raadplegen.

Vorbereiding strijksysteem

Om het strijkijzer te koppelen aan het apparaat:

Steek de stekker van het strijkijzer in de contactdoos van het apparaat, tot de vrijgaveknop naar buiten springt;

Probeer de stekker uit het apparaat te trekken zonder op de vrijgaveknop te duwen, om te controleren of hij goed vastzit.

Volg de voorgaande aanwijzingen om het apparaat in te schakelen.

De eerste keer dat het strijkijzer wordt ingeschakeld, wordt aanbevolen gedurende enkele ogenblikken wat stoom vrij te geven op een doek; op die manier verwijdt u eventuele onzuiverheden die zich hebben afgezet in het strijkijzer. Druk hiervoor op de stoomknop bovenaan op het strijkijzer.

N.B.: Wanneer u het apparaat voor het eerst gebruikt, kan een beetje rook en het eventjes ruiken ten gevolge van de verwarming en afkoeling van de bij de assemblage van de stoomketel en het strijkijzer gebruikte verzegelingen. Tijdens deze operatie moet de ruimte worden gelucht.

WERKING

Selecteer de gewenste temperatuur, door de thermostaatknop in een van de gewenste zones te draaien, in functie van het te strijken stuk. Wacht tot het controlelampje (11) uitgaat, ten teken dat het strijkijzer de gewenste temperatuur bereikt heeft en u kan beginnen strijken.

N.B.: het controlelampje gaat tijdens het strijken aan en uit, in functie van de temperatuur van het strijkijzer.

Om stoom vrij te geven, de stoomknop op het strijkijzer indrukken.

Bedien de stoomregelaar (1) om de gewenste hoeveelheid stoom te bekomen.

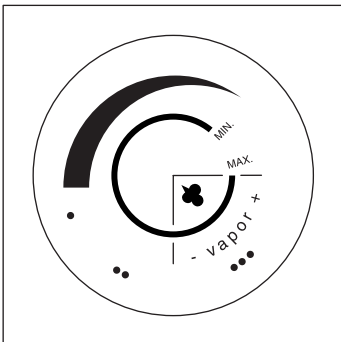
N.B.: Bij het inschakelen, is het aangewezen de knop in de stand met de meeste stoomafgifte te draaien.

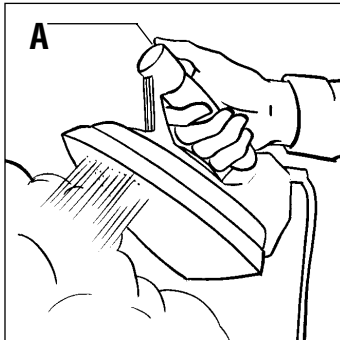
LET OP: de slang die het strijkijzer verbindt met de stoomketel kan warm worden. Het strijkijzer kan ook in de verticale stand stoom produceren, om hangende stukken te strijken.

Droogstrijken

Druk alleen op de hoofdschakelaar (2) en laat de schakelaar van de stoomgenerator (4) van het apparaat uit.

Wacht tot het controlelampje op het strijkijzer dooft, eer u begint te strijken.





Tips voor een perfect strijkresultaat

- ✓ Ga langzaam en op korte afstand met het stoomstrijkijzer over fluweel, wol, handschoenen, handtassen, enz., om hen opnieuw hun oorspronkelijk uitzicht en zachtheid te verlenen.
- ✓ Tapijten met afdrukken van meubelen zien er weer zo goed als nieuw uit, door de plekken waar de tapijt platgedrukt is te behandelen met stoom en vervolgens licht te borstelen.
- ✓ Gebruik het strijkijzer niet op ritssluitingen, haken, ringen, enz., om de strijkzool niet te krassen.
- ✓ De strijkzool moet schoon worden gehouden: het volstaat met een vochtige doek over de koude strijkzool te wrijven. Het strijkijzer wordt niet gereinigd met ontkalkingsproducten.
- ✓ Na het gebruik, het strijkijzer laten afkoelen alvorens het op te bergen.
- ✓ Het strijkijzer opbergen op een droge plaats
- ✓ Na het strijken, hoeft de stoomketel niet te worden geledigd.
- ✓ Sorteert het strijkgoed in functie van de strijkt temperatuur, en begin met de stukken die op de laagste temperatuur worden gestreken.
- ✓ Zijden stoffen worden droog en op de keerzijde gestreken.
- ✓ Stukken in wol, katoen en fijn linnen worden gestreken met behulp van een dun strijkdoekje om het "glanseffect" te voorkomen, of op de keerzijde met de stoomfunctie. Gesteven stoffen behoeven meer vocht. Witte en lichtgekleurde stoffen worden op de voorkant gestreken, donkere en geborduurde stoffen op de keerzijde, om een mooier effect te bekomen.
- ✓ Linnen wordt overvloedig besproeid en met stoom gestreken. Donkere stukken worden op de keerzijde gestreken, om het "glanseffect" te voorkomen. Strijk de omslagen op de voorkant, om ze beter te laten uitkomen.
- ✓ Bij elk gebruik (en bij het eerste gebruik) of indien u gedurende enkele minuten geen stoom hebt gebruikt, drukt u herhaaldelijk op de stoomknop. Op die manier wordt het koud water uit het stoomcircuit verwijderd.

Tabel voor perfect strijken

Acetaat - Acryl - Nylon



HEEL LICHT DROOGSTRIJKEN

Polyester - Rayon



AAN BINNENKANT DROOGSTRIJKEN
BIJ MINIMUM TEMPERATUUR

Zijde



AAN BINNENKANT DROOGSTRIJKEN

Wol - Lichte katoen - Fijn linnen



AAN BINNENKANT STRIJKEN MET STOOM
MET GEBRUIK VAN EEN DUNNE DOEK
OVER DE TE STRIJKEN STOFFEN

Katoen - Fijn linnen - Gesteven stoffen



WITTE EN LICHT KLEUREN AAN BUITENKANT,
DONKERE KLEUREN AAN DE BINNENKANT
STRIJKEN MET STOOM

Linnen



DONKERE STOFFEN AAN DE BINNENKANT STRIJKEN
MET OVERVLOEDIG STOOM